



Rapport financier de l'année 2022

Durant l'année 2022, le montant total des recettes de l'association Peristera s'élève à 40 862€.

Les dépenses totales sont de 45 394€ : 14 214€ d'investissement et 31 180€ de frais et missions humanitaires.

Le détails des recettes et dépenses ainsi que le résultat de l'exercice vont faire l'objet de ce rapport.

Les recettes en 2022 :

PERISTERA ASSOCIATION
06250 MOUGINS

DETAIL COMPTE DE RESULTAT

	Exercice N 31/12/2022	Exercice N-1 31/12/2021	Ecart N / N-1	
			Euros	%
VENTES DE MARCHANDISES	7 086	2 448	4 638	189.46
70700000 VENTE BALLOTINS CHOCOLATS NOEL	4 853	2 220	2 633	118.60
70710000 VENTE CHOUCHOU	1 027		1 027	
70720000 VENTES DIVERSES	1 206	228	978	428.95
PRODUCTION VENDUE DE SERVICES	270	180	90	50.00
70600000 COTISATIONS	270	180	90	50.00
Chiffre d'affaires NET	7 356	2 628	4 728	179.91
SUBVENTIONS D'EXPLOITATION	500		500	
74000000 SUBVENTIONS	500		500	
AUTRES PRODUITS	33 006	11 917	21 089	176.97
75400000 PARRAINAGES	6 865	6 775	90	1.33
75410000 DONS DIVERS	4 255	3 242	1 013	31.25
75420000 DONS PARTENAIRES	20 300	1 900	18 400	968.42
75430000 DONS GUEST HOUSE	1 586		1 586	
Total des Produits d'exploitation	40 862	14 545	26 317	180.94

Les recettes d'un montant de 40 862€ se répartissent en 5 secteurs :

- les opérations commerciales
- les séjours des bénévoles
- les parrainages
- les dons de nos partenaires
- les dons divers.

● Les opérations commerciales : 6 680€

Peristera et ses membres organisent dans l'année des ventes de produits pour créer des recettes à savoir :

Ventes diverses : 1206€

-Réalisation et vente de pots de confitures en janvier 2022 par Nelly Darnaudguilhem dans sa classe de maternelle de l'Institut Fénelon à Grasse : 206€

- vente de bananiers par Laurence Degueurce, artisan fleuriste, organisée dans sa boutique de St Raphaël « Art et Fleurs ». Cette vente, au profit de l'association Peristera, a permis de financer une partie de la distribution d'aide alimentaire : 1 000€.

Vente de chouchous : 1027€

Les chouchous sont réalisés par des femmes du Sri Lanka soutenues par l'association.

La vente a démarré en mai au Sri Lanka et en août 2022 en France.

Le prix de vente est de 5€.

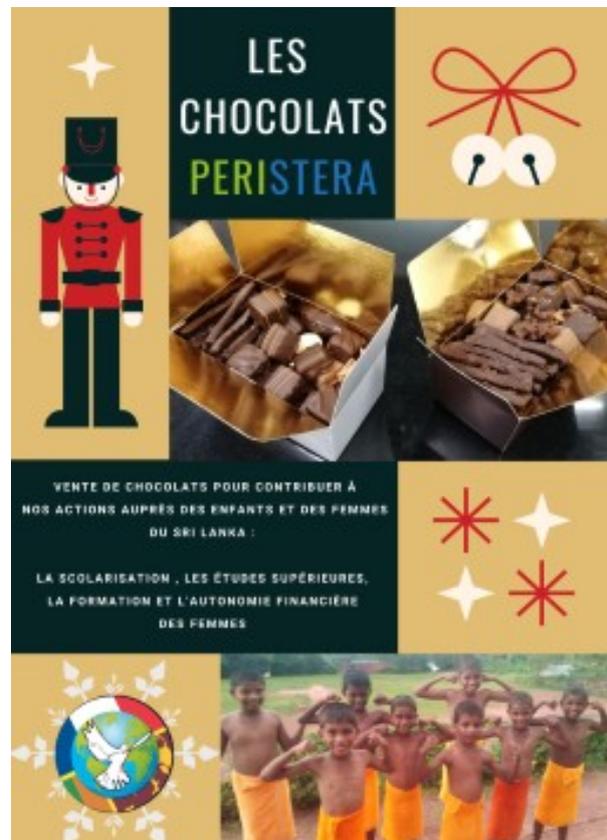
1€ est reversé à chaque couturière et 4€ viennent financer les actions de l'association.

Quatre couturières ont pu bénéficier de ce programme d'aide.

Vente de ballotins de chocolats : 4853€

Cette opération est à l'initiative de Jean-Dominique Mignot. Il s'agit de la deuxième édition de cette vente de chocolat pour les fêtes de Noël.

Beaucoup de nos membres ont été mobilisés lors de la fabrication, l'emballage et la vente de ces chocolats.



● Les séjours des bénévoles : 1586€ (1905€-319€)

La Guest house :

Peristera a financé la construction de 2 chambres d'hôte. Celles-ci ont pu accueillir des clients dès le mois d'avril 2022.

Le montant total des dons générés par la guest house est de 1905€ :

Les stagiaires versent un don par virement bancaire sur le compte de Peristera en France : total 1700€

Les touristes versent un don directement à la guest house, le montant ne transite pas par la France : total 205€

Deux séjours ont été offerts : total 100€ (puisque des dons plus importants ont été faits pour soutenir l'association, voir rapport d'activité)

Ces dons des stagiaires et touristes, offrant clairement une contre partie, ne sont pas assimilés à des dons manuels ouvrant droit à un reçu fiscal.

Peristera verse une partie de ces dons à Manika Nidhani en charge de l'entretien des chambres : 18 % des dons puis 20 % (pour compenser l'inflation de la monnaie). Ce montant comprend les frais de ménage, lessive, eau et électricité.

Ainsi 338€ (319€ + 19€ ds séjours offerts) ont été versés en 2022 à Manika Nidhani répertoriés dans les dons/missions.

PERIODE	NOM	NOMBRE	MOTIFS	MONTANT €	€ PERISTERA	Versé le	€ MANIKA	Versé le	ARKLOW
HOMESTAY									
18/04/2022 au 18/06/22	COURATIER	1	HEBERGEMENT	500	420	300€ le 11/04/22+250€ le 23/05/22	80	02/05/22	
18/04/2022 au 18/06/22	COURATIER	1	REPAS	120	0		120	18/04/22	
18/04/2022 au 18/05/22	COURATIER	1	REPAS	120	0		90	22/05/22	30
18/04/2022 au 18/06/22	SALARDAINE	1	HEBERGEMENT	500	420	300€ le 19/04/22+250€ le 17/05/22	80	22/05/22	
18/04/2022 au 18/05/22	SALARDAINE	1	REPAS	120	0		120	18/04/22	
18/05/2022 au 13/06/22	SALARDAINE	1	REPAS	120	0		90	22/05/22	30
05/07/22 au 05/08/22	VIMALASRI	1	HEBERGEMENT	350	294		56	12/07/22	
		1	REPAS	150	0		150	05/07/22	
05/08/22 au 05/09/22	VIMALASRI	1	HEBERGEMENT	350	290	/08/2022	60	17/08/22	
		1	REPAS	75	0		75	17/08/22	
01/09/22 au 04/09/22	Cynthia et Clément « barsoudeurs »	4	HEBERGEMENT	60	offert		11	05/09/22	
			REPAS				81	04/09/22	
14/09/22 au 15/09/22	Pauline et Sebastien	4	NUIT	35	29	15/09/22	6	17/09/22	
			REPAS		0		34	16/09/22	
23/09/22 au 25/09/22	Emma et Arthur	2	NUIT	30	25	25/09/22	5	25/09/22	
							27	25/09/22	
23/11/22 au 29/11/22	Maele et Romain	2	HEBERGEMENT	100	76		24		
24/12/22 au 26/12/22	Paul et Constance	4	HEBERGEMENT	40	32	26/12/22	8	26/12/22	
			REPAS				80	26/12/22	
29/01/22 au 31/12/22	Houcem SAT	2	HEBERGEMENT	40	OFFERT	31/12/22	8	08/01/23	
			REPAS				14	31/12/22	
29	TOTAL			2005	1586		1219		

Le montant du don après plusieurs adaptations en 2022, est aujourd'hui de :

- pour les touristes : 20€ la chambre/nuit
- pour les stagiaires : 100€ la semaine/personne
- pour les membres du conseil d'administration : 50€ la semaine/personne

A la Guest house s'ajoutera en 2023 la maison des volontaires avec deux chambres supplémentaires.

● **Les parrainages en 2022 : 6865€** (6775€ en 2021 / 6320€ en 2020)

Abandon de parrainage : 4

Nouveau parrainage : 3

Fin décembre 18 parrains et marraines soutiennent les actions de l'association par un don mensuel allant de 10€ à 50€.

Ainsi, grâce aux opérations commerciales, à la guest house et aux parrainages, Peristera a pu générer en interne la somme de 15 131€ (9225€ en 2021)

● **les dons de nos partenaires : 20 300€**

La fondation Edmond J.SAFRA : 17 000€

Cette fondation soutien avec bienveillance les actions d'Anne Marie Le Du, fondatrice de Peristera, depuis de nombreuses années.

Grâce à l'action d'Anne Marie Le Du aujourd'hui présidente d'honneur, la fondation Edmond J.SAFRA a généreusement contribué à financer les actions de Peristera dans le contexte politique et économique si difficile au Sri Lanka durant l'année 2022.

09/02/2022 : Don de 10 000€

Ce don a notamment permis la mise en place du programme « Ecole de soutien - Peristera children school » démarré en mai 2022 : rénovation du bâtiment pour accueillir les classes en toute sécurité, achat des tables, bancs et toutes les fournitures scolaires. Ce montant a également permis de payer la location du bâtiment et les salaires des professeurs.

25/08/2022 : Don de 7 000€

Au plus fort de la crise économique et alimentaire au Sri Lanka, la fondation Edmond J.SAFRA a répondu à notre appel à l'aide en faveur des familles qui n'avaient plus les moyens de se nourrir. Ce don a permis de financer une partie de l'aide alimentaire distribuée gratuitement aux familles de Kalutara et du hameau isolé de Paiyagalla pendant 6 mois.

Cette dotation de 17 000€ correspond à 42 % des ressources de l'association en 2022 et place la fondation Edmond J.SAFRA comme notre principal donateur.

Le club Soroptimist de Fréjus-St Raphaël : 1 500€

Depuis 2004, le club Soroptimist soutient les actions de Peristera liées à l'aide aux femmes et aux étudiantes.

18/07/2022 : Don de 1 500€

Les Soroptimist ont également répondu à notre appel et ce don était ciblé pour fournir de l'aide alimentaire aux femmes seules avec des enfants de juillet à décembre 2022.

(A noter également que parmi les femmes du club Soroptimist, en 2022 trois d'entre elles étaient marraines de l'association Peristera, pour un montant de 1160€/annuel).

L'association Sourire à tous (SAT) : 1800€

Cette Association de loi 1901, basée à Nîmes, finance des projets portés par d'autres associations présent sur le terrain. Certains de ses membres se rendent ensuite sur place pour constater l'utilisation du don.

Suite à une publication Peristera sur Instagram en septembre 2022, concernant le programme d'aide au hameau de Paiyagalla, pour fournir l'eau et l'électricité, l'Association SAT nous a contacté pour offrir son soutien.

27/10/2022 : Don de 1 800€

Ce montant a permis de financer le raccordement de deux maisons aux lignes électriques et de réaliser l'installation électrique dans les maisons : câblage, prises, interrupteurs...

Il a également permis de financer 2 pompes pour faciliter l'acheminement de l'eau du puits aux maisons, ainsi que 2 réservoirs d'eau fermés pour stocker l'eau en toute sécurité sanitaire.



Deux membres, dont le Président, de l'Association SAT sont venus à Kalutara du 29/12/22 au 31/12/2022 (hébergement offert à la guest house).

Ils ont rendu visite aux familles de Paiyagalla et constater avec satisfaction la réalisation des travaux.

Il faut ajouter de leur part, lors de leur séjours, l'achat de chaussures neuves pour les 50 enfants de l'école de soutien Peristera pour une valeur de 967€.

● **Les dons divers : 4 255€**

Les dons par internet : 1577€

Ce montant représente les dons en ligne effectués via le site internet Peristera du 28/07/2022 au 31/12/2022, consécutif aux appels aux dons sur Instagram et aux ventes de chouchous.

Le montant des parrainages versés en ligne n'est pas compris dans ce montant.

Les dons de particuliers : 2678€

Effectués par virement bancaire ou par chèque.

La Guest house Peristera : coût total travaux : 20 643€

31/12/2021 : 7 275 €

31/12/2022 : 13 368 €

Il s'agit de deux chambres climatisées avec salle de bain indépendante.

Une chambre avec balcon de 4 couchages et une chambre classique avec 3 couchages.

Une loggia de 25 m² avec table et banquette est dédiée aux voyageurs.

Elles se situent au domicile de Sampath, notre directeur local. Manika, sa femme, s'occupe de l'entretien et des repas.

La facturation des repas se fait directement auprès de Sampath et Manika et n'entre pas dans les comptes de Peristera.

Matériel informatique et divers : 1126€

09/03/2022 : 217 €

Achat de deux vélos avec antivols, appartenant à Peristera, disponibles pour les clients de la Guest house.

24/05/2022 : 489 €

Achat d'un ordinateur portable neuf, appartenant à Peristera. Cette ordinateur a été prêté à Sharmal pour qu'il puisse réaliser ses études de Master en Management. A la fin de ses études, dans un an, Sharmal aura la possibilité de le racheter au prix de l'occasion ou de le rendre.

24/11/2022 : 420 €

Achat de deux ordinateurs d'occasion, appartenant à Peristera :

un pour le responsable de l'école de soutien, confié à Chaminda Herath.

un pour la responsable de l'école de couture confié à Prasadi Herath.



Micro-crédit : - 654€

Les prêts accordés en 2022 : **1 334 €**

01/02/2022 : réduction de prêt offert à Sharmal : **-1 200 €**

Grâce aux recettes de la vente de chocolats de Noël 2021, cette somme a permis de réduire de moitié le crédit initial de Sharmal s'élevant à 2 400 €. Son prêt correspond au coût de sa formation de Master en Management sur deux ans.

23/02/22 : Machine à coudre d'occasion pour Nadeeka : **200 €**

Ancienne orpheline de Princess Grace, elle est mariée et mère d'un enfant. Son mari a perdu son emploi lors de la crise du covid 19. Elle est couturière et travaille pour 40€/mois dans un atelier non déclaré. Elle a bénéficié de revenus lors du programme chouchous grâce à sa machine à coudre. Aujourd'hui sa situation est stabilisée.

07/03/2022 : Priyadarshani : **335 €**

Lors de la mission de la famille Mignot de Février 2022, nous avons découvert la situation de cette institutrice sans emploi, battue par son mari sans emploi lui non plus depuis la crise du covid 19. Cette mère de 4 enfants croulait sous les dettes et peinait à les nourrir.

Peristera lui a offert un emploi dans son école de soutien, et lui a fait un micro-crédit de 335 € pour rembourser toutes ses dettes et sortir enfin la tête de l'eau. Aujourd'hui sa situation s'est stabilisée.

07/06/2022 : Machine à coudre neuve pour Dinushika : **335 €**

Dinushika, dont le mari est pêcheur en haute mer, peine à nourrir et vêtir ses 4 enfants.

Elle ne sait pas coudre, mais pleine de volonté pour s'en sortir, elle a bénéficié d'une formation sommaire de la part d'autres couturières aidées par Peristera. Elle a pu ainsi bénéficier de revenus lors du programme chouchous. Elle sera prioritaire pour suivre les cours de la future école de couture Peristera

Sa situation n'est pas encore stabilisée.

06/07/2022 : vélo pour Anurudda : **164€**

Ce mari, dont les enfants suivent les cours de soutien de l'école Peristera, a sollicité Peristera pour l'achat d'un vélo pour avoir un emploi. En effet grâce à ce vélo il couvre les 20 km de distance entre le marché au poisson et la ville de Kalutara où il revend le poisson frais.

Aujourd'hui son commerce fonctionne.

01/09/2022 : Machine à coudre d'occasion pour Manika Nidhani: **300€**

Manika est la femme de Sampath notre directeur locale. Elle suit un traitement médical pour essayer de tomber enceinte qui coûte cher. Elle a décidé d'apprendre à coudre pour gagner de quoi se payer le traitement. Elle a bénéficié de revenus lors du programme chouchous.

31/12/2022 : montant des remboursements des prêt en 2022 : **-788€**

Toutes les personnes remboursent leur prêt.

Le montant total des remboursements des prêts 2021+2022 = 919€

Montant des prêts restant à rembourser accordés en 2021 : 12 976€

Montant des prêts accordés en 2022 : 1134€ 12 976+ 1134 = 14 310 €

14 310 – (788+1200) = 12 332€ restent à rembourser au 31/12/2022

soit 2021 – 2022 = 12 976 – 12 332 = 654€ de crédit

Caution : 374 €

02/08/2022 : 248 €

Ce montant correspond à la caution versée pour la location du bâtiment de l'école de soutien, soit 6 mois de loyer : $41,33 \times 6 = 248$ €. L'association a loué le bâtiment début août 2022 pour le rénover et être prêt pour faire sa rentrée en septembre 2022.

19/10/2022 : 126€

Caution versé pour la location du bâtiment de l'école de couture, soit deux mois de loyer : $65 \times 2 = 126$ €. L'association a loué le bâtiment début octobre 2022 pour le rénover et être prêt pour démarrer en février 2023.

● Les missions de l'association : 31 306€

Il convient de préciser que durant toute la durée de l'exercice 2022, la valeur de la roupies sri-lankaise n'a cessé de dévaluer. La tenue des comptes en interne se fait donc en Roupie et en Euro.

janvier 2022 1€ = 250 roupies / décembre 2022 1€ = 390 roupies.

Les comptes annuels ont tenu compte en majorité des valeurs de l'Euro à l'instant où il a été dépensé. Cependant des écarts de compte sont possibles entre les factures et les totaux annuels cumulant plusieurs valeurs de l'Euro différentes .

Total des Produits d'exploitation	40 862	14 545	26 317	180.94
AUTRES ACHATS ET CHARGES EXTERNES	31 180	7 945	23 234	292.43
60630000 PETIT EQUIPEMENT	1 865		1 865	
60640000 FOURNITURES DE BUREAU	555	167	388	232.34
62270000 FRAIS D'ACTES	155		155	
62510000 VOYAGES ET DEPLACEMENTS	76		76	
62540000 DONS / MISSIONS	12 806	4 830	7 975	165.11
62540500 DONS / ORDINATEURS	998	335	663	197.91
62541000 DONS / TABLETTES		850	850	100.00
62542000 DONS / ARKLOW	1 533		1 533	
62543000 DONS / ZOHRA	502	1 157	655	56.63
62544000 DONS / EXTRA CLASS	1 315		1 315	
62545000 DONS / ECOLE	3 212		3 212	
62546000 DONS / GUEST HOUSE	965		965	
62547000 DONS / ETUDIANTS	1 440		1 440	
62548000 DONS / FOOD AID PROGRAM	2 481		2 481	
62549000 DONS / ECOLE DE COUTURE	2 525		2 525	
62570000 RECEPTIONS	153	42	111	264.29
62600000 FRAIS POSTAUX ET TELECOM	220	121	99	81.42
62700000 SERVICES BANCAIRES	377	443	65	14.75
Total des Charges d'exploitation	31 180	7 945	23 234	292.43
Résultat d'exploitation	9 683	6 600	3 083	46.71

Les dons reçus par Peristera en 2022 ont été principalement utilisés pour :

L'école de soutien : 5 622€

L'aide aux étudiants : 1 871€

L'aide alimentaire : 2 687€

L'aide à l'orphelinat Arklow : 1 533 €

L'école de couture : 2 651 €

L'aide aux familles : 10 135 €

Dépenses diverses: 6 844 €

L'école de soutien : Peristera's children school : 5 622€

Les principaux frais engagés pour la création de l'école fin avril 2022 puis les frais pour son fonctionnement se répartissent ainsi :

- rénovation des bâtiments : **1 600 €.**

Peinture murs et sol, ventilateurs, rénovation de l'électricité, réparation des sanitaires, des portes et fenêtres. Installation de portes et fenêtres en aluminium pour créer le bureau du Directeur de l'école. Installation de deux portes en aluminium pour créer une deuxième classe fermée.

- achat des meubles et autres fournitures scolaires : **1 641 €**

Tables et bancs en bois achetés à un menuisier qui fait partie des familles du hameau de Paiyagalla. Tableaux blancs, chaises en plastique, armoire et bureau pour le bureau du Directeur. Imprimante, enceinte et micro.

- loyer, électricité, internet : **283 €**

Le loyer du bâtiment s'élève à 15 000rs/mois / 41€/mois de juillet à décembre 2022 : 6 x 40 = 246 €

- salaires des professeurs : **2 098 €** de mai à décembre 2022

Chaminda Herath, professeur d'Anglais : 230 780rs / 840 €

Sasindu , professeur de Mathématiques : 166 412rs / 592 €

Chamodi Cooray, professeure de primaire niveau cours moyen: 83 125rs / 320 €

Priyadarshani Frenando, professeure de primaire niveau cours élémentaire : 96 035rs / 346 €

L'aide aux étudiants : 1 871€

L'aide se répartit entre les étudiants avant le bac ou post bac.

Avant l'épreuve du Baccalauréat ou équivalent au Sri Lanka, certains jeunes issus de familles pauvres, mais talentueux, sollicitent notre aide pour financer des cours spécifiques que Peristera ne propose pas dans ses formations : comme le Japonais, la Chimie et Biologie.

L'aide de Peristera est forfaitaire : 5000rs/ mois soit 14€/mois

En 2022 quatre lycéens en ont bénéficié pour un montant annuel de **432€**

L'aide aux étudiants post bac se répartit entre ceux en attente d'entrée à l'Université et ceux qui y suivent déjà des cours..

En 2022 Peristera a pu offrir un ordinateur portable neuf à Amashi et Poojani en attente de rentrée à l'Université :

09/03/2022 : Amashi étudiante reçoit gratuitement un ordinateur portable pour réaliser ses études universitaires : valeur **449€**

06/07/2022 : Poojani étudiante reçoit gratuitement un ordinateur portable pour réaliser ses études universitaires : valeur **549€**

Pour apprendre à se servir de cet outil et pour perfectionner leur niveau d'Anglais, l'association a aussi sponsorisé aux deux jeunes filles une formation de 3 mois à Aquinas, Institut d'Etudes Supérieurs catholiques de Kalutara : valeur **276€**.

Pour les étudiants déjà à l'Université, Peristera offre une aide financière sous forme de bourse d'études mensuelles : 5000rs/mois.

De octobre à décembre 2022 : 3 étudiantes et 1 étudiant ont pu bénéficier de cette bourse. Valeur **165€**

L'aide alimentaire : 2687€

Pour certaines familles dont la situation économique est critique et qui ne pouvait pas nourrir les enfants tous les jours, nous avons déclenché dans l'urgence une aide alimentaire.

Dans un second temps une aide durable est recherchée par l'association.

De janvier à juillet 2022 : quatre familles ont bénéficié de cette aide: valeur **206 €**

L'essentiel de l'aide alimentaire de juillet 2022 à décembre 2022 fut distribuée dans le cadre du « Food Aid Program » : valeur **2481€**

Entre 20 et 35 familles ont reçu chaque mois un colis de nourriture de base suivant leurs besoins.

PERISTERA ASSOCIATION KALUTARA
32/A SAINT SEBASTIAN ROAD
KATUKURUNDA, KALUTARA
SRILANKA
0774964499 / 0342040211



PERISTERA KALUTARA FOOD AID NAME LIST FOR 22ND OCTOBER 2022

NO	NAME OF THE FAMILY	CHILD IDENTIFY	MEMBERS	RECIVED DATE	SIGNATURE
1	MALLIKA NAKANDALA	THINULA	4	22ND OCTOBER 2022	Mallika
2	NILUKA MADUSHANTHI	DUMINDU	4	22ND OCTOBER 2022	Niluka
3	DINUSHIKA GAYANI	SHENAL	6	22ND OCTOBER 2022	Dinushika
4	NIROSHANI TENNAKONNE	SHUDATH	4	22ND OCTOBER 2022	Niroshani
5	NALANI SILVA	NISAL	5	22ND OCTOBER 2022	Nalani
6	PRIYADARSHANI FERNANDO	METHUSHA	6	22ND OCTOBER 2022	Priyadarshani
7	SHALIKA THARANGANI	SHASHINI	5	22ND OCTOBER 2022	Shalika
8	SHIVANTHI AYESHA	THASUNI	5	22ND OCTOBER 2022	Shivanthi
9	PUSHPAKANTHI PERERA	HIMASHI	5	22ND OCTOBER 2022	Pushpa
10	KALPANA SUJEEWANI	KASUNI	12	22ND OCTOBER 2022	Kalpana
11	SRIYANI MONIKA	THECHIMALI	4	22ND OCTOBER 2022	Sriyani
12	SAKURA VINADARI	SHASHIKA	4	22ND OCTOBER 2022	Sakura
13	THUSHARI SANJEEWANI	NETHIMI	5	22ND OCTOBER 2022	Thushari
14	SHAMMI EMENDA	SHALEENA	6	22ND OCTOBER 2022	Shammi
15	SAMAN KUMARA		4	22ND OCTOBER 2022	Saman
16	UPALI KUMARASIRI		6	22ND OCTOBER 2022	Upali
17	KALPANA SUJEEWANI	KASUNI	12	22ND OCTOBER 2022	Kalpana
18	NADEESHAN		3	22ND OCTOBER 2022	Nadeeshan
19	Champika Nidharshani	Shewan	4	22nd october 2022	Shewan
20	Chalani Merina	Chathu	5	22nd october 2022	Chalani

Mr Sampath Ranasinghe
Director
Peristera Kalutara
22ND OCTOBER 2022

Mr. Sampath Ranasinghe
Director
Peristera Kalutara
077-4964499 / 034-2040211

PERISTERA ASSOCIATION KALUTARA
32/A SAINT SEBASTIAN ROAD
KATUKURUNDA, KALUTARA
SRILANKA
0774964499 / 0342040211



FOOD AID INVOICE QUOTATION FOR 17TH SEPTEMBER 2022

ITEM	UNIT	PRICE OF ONE	TOTAL
NADHU RICE	185KG	220	40700
DHALL	25KG	420	10500
MILK POWDER	25	870	21750
SOY MEAT	100	130	13000
EGGS	250	50	12500
BAG BIG	100 PICS	4.5	450
BAG SMALL	100 PICS	2.5	250
TRANSPORT			2000
TOTAL			101150

2 SAMPATH RANASINGHE
3 DIRECTOR
4 PERISTERA KALUTARA
5 14TH SEPTEMBER 2022

L'aide à l'orphelinat Arklow : 1 533 €

L'orphelinat de Negombo a reçu notre soutien pour :

11/01/2022 : peinture intérieure de l'ensemble du bâtiment : 877 €

25/02/2022 : fresques murales chambre d'enfant et salle de classe : 173 €

02/09/2022 : batterie du bus scolaire : 333 €

28/10/2022 : aide financière pour payer les frais d'électricité du bâtiments : 75 €

28/12/2022 : aide financière pour payer les frais d'électricité du bâtiments : 75 €

L'école de couture : 2 525 €

Le démarrage de ce projet a eu lieu en octobre 2022 avec le contrat de location pour un an dans un premier temps. L'école ouvrira ses portes en février 2023.

Les frais engagés correspondent au loyer du bâtiment pour un an et aux frais de rénovation et d'installation de l'école dans ces locaux.

19/10/2022 : 276 000rs / 766€ : loyer 1 an : 12 x 23 000 (63€) = 276 000rs s

24/11/2022 : nettoyage et peinture des murs de l'école : 178 €

28/11/2022 : revêtement au sol type Lino : 76 €

10/12/2022 : Baie vitrée en aluminium, pour le futur magasin de l'atelier couture : 269 €

15/12/2022 : Installation/ rénovation de l'électricité (prises pour machines) et de ventilateurs : 403 €

21/12/2022 : Installation de caméras et écran de surveillance : 840 €

L'aide aux familles : 10 135 €

Cette partie comprend :

- l'aide diverse à certaines familles suivies par Peristera nécessitant une aide spécifique, souvent de quelques mois le temps de trouver une solution durable : 6 285 €
- le projet d'aide du hameau de Paiyagalla : 1677 €
- les revenus des couturières pour l'opération chouchous : 780 €
- les indemnités versées à Sampath pour la gestion de l'association sur place : 1 393 €

Aide diverse en 2022 : 6 285 €

Le détail de ses frais trop nombreux ne peut pas être reporté en totalité dans ce rapport, ils s'agit notamment de :

- les frais d'enterrement de la grand-mère de Manjari, qui l'élevait, qui se retrouve sans personne : 83 €
- les frais de pensionnats de Dewmini et Dehansa (11ans et 4 ans) dont la mère Seewandi est partie travailler à l'étranger et qui enverra de l'argent par la suite pour prendre le relais des frais : 90 €
- les soins de dialyse de Lahen en attendant que les parents retrouve un emploi....328 €
- soutien/ partenariat avec l'église catholique locale : 165 €
- aide pour payer le bus scolaire pour les enfants de Dinushika et pour Techimali pour venir à l'école de soutien Peristera : 85 €
- cartes de vœux réalisées par Manika Nidhani : 84 €
- etc....

L'aide à Paiyagalla : 610 000rs / 1677 €

Voir le rapport d'activité sur ce programme dont l'association « Sourire A Tous » était partenaire à nos côtés.

Il s'agit ici du montant de l'aide pour le raccordement à l'électricité et l'installation des équipements électriques pour 2 familles de Paiyagalla.

L'ensemble du hameau, soit 5 maisons/ 6 familles ont bénéficié de l'aide alimentaire Peristera dans le cadre du Food Aid Program jusqu'en décembre 2022.



Les revenus des couturières pour l'opération chouchous : 280 800rs / **780 €**

Avec l'opération chouchous, nous avons fourni du travail à 4 couturières qui avaient bénéficié d'un micro-crédit pour une machine à coudre : Chamila, Nadeeka, Dinushika et Manika.

Chamila avait d'abord réalisé une commande de 400 chouchous pour Hermine Couratier, stagiaire de l'école Excelia en mai 2022. D'abord payer 60€ par Mlle Couratier pour ce travail, l'intervention de Peristera a permis de lui offrir un salaire complémentaire de 300€. Ce montant reversé par Mlle Couratier a transité par les comptes de l'association pour être reversé à Chamila.

Peristera met tout en œuvre pour offrir un salaire équitable aux femmes qu'elle soutient dans le cadre de ces programmes d'aide.

Après cette première commande, Peristera a souhaité que ce programme bénéficie à plus de couturières. Ainsi trois commandes de 100 pièces, puis 120 pièces et enfin 260 pièces ont eu lieu. Peristera a acheté à ces quatre femmes les chouchous 1€ pièce au lieu de 0,15€.

Revendu en France 5 € pièce, ces revenus ont permis également de financer d'autres programmes d'aide.

Montant perçu par chaque couturière :

Chamila: (300€ initial) + 225€ = 525€

Nadeeka : 105€

Dinushika : 70€

Manika : 65€

Les indemnités versées à Sampath : 502 000rs / **1 393 €**

Sampath exerce l'activité de chauffeur de taxi pour les touristes et les locaux.

Avec la crise du covid en 2021, ses revenus ont chuté. Idem en 2022 avec la crise économique et politique, le tourisme était au ralenti, l'essence manquait et les locaux n'avaient plus de revenus pour prendre le taxi. Seules les indemnités versées par Peristera et les revenus de la Guest house lui procuraient une rentrée d'argent.

Ce montant comprend :

- les indemnités mensuelles : 25 000 rs/ 693 €

En janvier Peristera versait pour indemnité par mois la somme de 18 000rs / 70 €

Le montant a augmenté en roupies plusieurs fois durant l'année. En décembre il s'élevait à 28 000rs / 70€.

- juillet 2022 : assurance de sa voiture : 100 000 rs : 284 €

Dans le cadre des missions pour Peristera, Sampath utilise très régulièrement sa voiture. Ce montant assez élevé, pour ses maigres revenus en pleine crise économique, a été pris en charge par l'association.

- septembre 2022 : don pour rembourser son crédit scooter :

100 000rs / 277€

Dans le cadre des missions pour Peristera, Sampath utilise très régulièrement son scooter. Les mensualités du prêt, alors qu'il n'avait plus de revenu devenaient une grosse charge financière. Le montant de 277 € financé par Peristera a permis de solder son prêt.

- octobre 2022 : installation d'une porte pour le bureau Peristera :

50 000rs / 139 €

Le bureau de Peristera à Kalutara se trouve chez Sampath qui a accepté de dédier une pièce de sa maison pour cette activité. L'accès ne pouvait se faire qu'en traversant sa maison. Hors de nombreux inconnus venaient réclamer de l'aide à l'association. Sampath a demandé à Peristera de financer l'installation pour son bureau d'une porte permettant un accès extérieur.

Dépenses diverses : 6 844 €

Ce montant comprend notamment :

- février 2022 : achat des meubles pour la guest house : 1 003 €

- 21/12/2022 : retrait d'espèce, confié à Annick Sonnier et Laurence Degueurce pour leur mission à Kalutara en janvier 2023 : 3 000 €



Détail des comptes bancaires Peristera :

La banque de l'association Peristera en France est la Société marseillaise de Crédit (SMC) à Mouans-Sartoux.

Nous y détenons :

- **livret A** : 8 799,69 € le 31/12/2022.

- **compte courant n° 10834300200:**

janvier 2022 : 4 712 €

décembre 2022 : 5623,78 €

- compte courant en dollar n° 10834300200 :

Date :	Solde :	Motif
29/09/2020	100 000 \$	Donation fondation Smurfit
23/11/2020	87 000 \$	Envoi au père Jayanthe : 13 000 \$
14/01/2022	77 500 \$	Construction Guest House : 9 500 \$
09/03/2022	72 500 \$	Construction Guest House : 5 000 \$

Solde au 31/12/2022 : 72 500 \$

Au Sri Lanka l'association possède un compte courant et un compte épargne au nom de Manika Nidhani, femme de Sampath Ranasinghe, directeur de l'antenne Kalutara.

Compte courant : A/C034020360750
MANIKA NIDHANI HEWAGE
HATTON NATIONALBANK /KALUTARA/SRILANKA
 décembre 2022 : 1435,67 roupies soit 3,68 €

Ce compte n'est approvisionné que par des montants précis alloués à des projets clairement identifiés et chiffrés. Il n'y a jamais beaucoup d'argent dessus, c'est un compte de transit.

Compte épargne : A/C 7436362s
SAMPATH RANASINGHE / MANIKA NIDHANI
BANK OF CEYLON. KATUKURUNDA. KALUTARA. SRILANKA
 décembre 2022 : 34 200 roupies soit 95 €

Compte Epargne Kalutara 2022															€			
Noms	Janv 2021	Relev 2021	Janvier	Fevrier	Mars	Avril	Mai	Jun	Juillet	Aout	Septembre	Octobre	Novembre	Decembre	TOTAL Ikr	TOTALÉ	REMB DES PRETS	931,11
SAKURA	15000		X	-15000											0	0,00		
Mary FATIMA		30000			10000	x	5000	10000	5000	5000	x	10000	5000	x	80000	222,22		
KALYANI	12000		3000	3000	3000	3000	3000	x	x						0	0,00		
SAMPATH		10000	2500	2500	5000	5000	10000	5000	5000	5000	5000	5000	9000	x	69000	191,67		
PRIYADARSHANI K		4800	2400	2400	2400	2500	2300	x	2500	2400	x	x	4800	x	26500	73,61		
CHAMILA			3000	2600	2600	2600	2600	2600	2600	2600	x	3000	2000	x	26200	72,78		
SHARMAL				6000	6000	6000	6000	6000	6000	6000	6000	6000	6000	6000	66000	183,33		
NADEEKA					5000	2500	2500	2500	2500	2000	3000	2500	2500	X	25000	69,44		
ANUSHA				2500	2500	X	2500	2500	2500	x	2500	2500	2500	2500	22500	62,50		
17500						X	x	2500	3000	3000	3000	x	3000	3000	17500	48,61		
SEEWANDI HOUSE DEPOSIT					30000										30000			
SEEWANDI RENT HOUSE							5000	5000	5000	5000	x	10000	x	x	15000	45000		
KINSLY ANURUDDA										26000					30000			
RETRAIT D'ARGENT	09 22														2500	2500	6,94	
	10 22														20000	555,56		reparation peristera building
	11 22														10000	277,78		
	11 22														46000			chouchou paiement
	11 22														30000			peinture maison des volontaires
															34200	95,00		

C'est sur ce compte épargne que les remboursements des micro-crédits par les familles sont déposés. Régulièrement l'argent est utilisé pour financer d'autres missions sur place.

Les fonds disponibles de l'association Peristera :

Tous les montants affichés sont en euros.

DISPONIBILITES	82 897	83 470	573	0.69
51210000 SMC	6 029	4 713	1 316	27.93
51220000 LIVRET	8 800	1 794	7 006	390.57
51230000 COMPTE EN DEVISE USD	67 973	76 682	8 709	11.36
51240000 COMPTE EPARGNE KALUTARA	95	281	186	66.22
Total III	82 897	83 470	573	0.69

Le compte courant à la Société Marseillaise de Crédit : (SMC) 6 029 €

Ce montant reprend le montant du relevé bancaire au 31/12/22 :

5623,78 €

+ 438 € (rentées d'argent de fin décembre 2022 encaissées début janvier 2023)

- 32 € (frais de fin décembre 2022 encaissés début janvier 2023)

6 029,78 €

Le livret d'épargne à la SMC : 8 800€

Le compte en devise USD n'est pas rémunéré, alors que le livret d'épargne en Euro l'est.

Certains frais de missions ont donc été réalisés en Dollar et les euros non dépensés ont été épargnés à la place.

Compte en devise USD à la Société Marseillaise de Crédit : 72 500 \$ / 67 973 €

En 2022 les dépenses s'élèvent à 45 268 € pour un total de recettes de 40 862 €.

Le déficit des recettes est de 4 406 €.

Cette somme de 4 406 € a pu être financé par les fonds propres de réserves de l'association.

Cependant la différence des disponibilités de l'association entre 2021 et 2022 n'est que de 573 € et non pas 4 406€.

Cela s'explique par la variation du taux de conversion Euro/Dollar qui a évolué durant l'année 2022.

La remonté du Dollar par rapport à l'Euro a comptablement couvert une grande partie du déficit.

